



Kunstschmiede Roßbach GmbH

Am Schlifter 3 | 06571 Roßleben-Wiehe

Wir fertigen für Sie:

- Hoftore mit Zierelementen und Kunststoffpaneelen
- Elektrische Antriebe für Schiebe- und Flügeltore
- Treppen, Edelstahl und kunstschmiedeeiserne Geländer und Zäune



www.kunstschmiede-rossbach.de
Tel. 034672 82274 | Fax: 034672 82278
oder Mobil: 0172 3691678

Wir stellen ein
Metallbauer (m/w/d)
 übertarifliche Bezahlung

**Erbitten schriftliche Bewerbungen
an obige Adresse.**

V158223



UNSTRUT-Verlag Wiehe GmbH
Im Gewerbegebiet 1 | 06571 Roßleben-Wiehe OT Wiehe
Tel. 034672 6968-0 | Fax 034672 6968-10
E-Mail: anzeigen@unstrut-verlag.de

Regattawochenende in Eilenburg



Roßleben - Am 11. und 12. Mai nahmen die Regattasportler des Ruderclubs Roßleben erneut an der Eilenburger Frühjahrsregatta teil. Nachdem die Wassersaison für die Regattasportler aufgrund des über längere Zeit sehr hohen Unstrut-Wasserstandes verspätet angefangen hatte, fand die erste Regattateilnahme des Jahres nicht in Zschornewitz (Sachsen-Anhalt), sondern in Eilenburg (Sachsen) ihren Platz. Zuvor soll-

ten noch letzte Trainingseinheiten die Vorbereitungen für die Regatta beenden, sodass die Boote am Freitag auf den Anhänger verladen und alles andere bereit gemacht werden konnte. Am Samstag starteten unsere Sportler noch vor Sonnenaufgang im Vereinsbus zur Regattastrecke an die Eilenburger Kiesgrube. Dort angekommen folgte eine Aufwärmeinheit auf der künstlich angelegten Kiesgrube, um dort Wasser zu fassen und

sich an die Bedingungen zu gewöhnen, die durch das tadellose Wetter ohne Wind und Welle nicht besser hätten sein können. Am Samstag standen nun ein 1000 m Rennen für den Doppelzweier, bestehend aus Nele Stern und Luise Hesse sowie ein 1000 m Rennen im Einer für Jacob Ernst an. Was unser Doppelzweier mit einem guten dritten Platz abschließen konnte, beendete der Einer-Fahrer mit einem eben-

so erfreulichen zweiten Platz. In einem am Samstagnachmittag stattgefundenen Sprintrennen konnte unser Verein durch Jacob Ernst im Einer sogar einen Sieg nach Roßleben bringen. Nach getaner sportlicher Leistung trat der RCR die Heimfahrt an. Am folgenden Sonntagmorgen ging die Fahrt erneut nach Eilenburg. Diesmal erwarteten uns wetterbedingt erschwerte Bedingungen. Unsere Athleten stellten sich dem Sonntags-Rennen jeweils für den Doppelzweier, bestehend aus Luise und Nele sowie für die jeweils Einer fahrenden Jacob und Clemens auf 1000 m Distanz. Zudem sollte zum Ende des Tages noch ein Schlagzahlrennen von Clemens folgen. Die Ergebnisse des Renntages sind: für den Zweier ein Vierter, für Jacob sowie für Clemens im Einer ein dritter Platz und für Clemens im Schlagzahlrennen ein Sieg. Für das im Großen und Ganzen gelungene Regattawochenende bedanken wir uns bei unseren Trainern Hanno Richter und Marco Hesse sowie den Begleitern und Zuschauern, ohne die ein solch schönes Wochenende nicht hätte durchgeführt werden können. **Text & Foto: Ruderclub Roßleben**

Tischtennis als Gesundheitssport

Oldisleben - Jeden Mittwoch treffen sich gesundheitsorientierte Hobbyspieler beim wöchentlichen Training dank der großzügigen Hilfe der Kyffhäuserparkasse nun mit neuem Material. Tischtennis hilft gesund zu bleiben, es stärkt das Herz-Kreislauf-System und wirkt Krankheiten entgegen. Der deutsche Tischtennisbund unterscheidet in Prävention und Rehabilitation. Unser ganzheitliches Angebot richtet sich an Herz und Hirn und bietet immer wieder spaßige Abwechslung in vereinstarker Atmosphäre beim VfB Oldisleben e.V. **VfB Oldisleben Öffentlichkeitsbeauftragte Julia** **Foto: Jan Tänzle**



Rentenreform der Bundesregierung

Rentenpaket erhöht Kosten der Arbeit und führt zu steigender Schwarzarbeit

Die von der Bundesregierung am 29. Mai beschlossene Rentenreform wird von der Handwerkskammer Halle scharf kritisiert. „Das Rentenpaket der Bundesregierung

kommt einem Förderprogramm für Schwarzarbeit gleich. Durch die Erhöhung der Rentenbeiträge von jetzt 18,6 auf 22,3 Prozent werden die Personalkosten deutlich anstei-

gen“, kritisierte Thomas Keindorf, Präsident der Handwerkskammer Halle. Er könne im Rentenpaket keine Generationengerechtigkeit erkennen, wenn die Lasten der

demografischen Schieflage nur auf die arbeitende Bevölkerung und Betriebe verteilt würden. **Anja Worm, Pressereferentin Handwerkskammer Halle (Saale)**

Hausmeisterservice Böhm

- Allgemeiner Hausmeisterservice
- Garten- und Landschaftspflege
- Montage von Bauelementen
- Winterdienst
- Haushaltsauflösungen

- Instandhaltung
- Graufächenpflege
- Möbelmontage
- Umzugsservice
- Entrümpelung



Tel.: 0159 01093549

E-Mail: kontakt@hms-boehm.de
Website: www.hms-boehm.de

Ergänzende Information zur Friedhofsstele

Bottendorf - Auf ausdrücklichen Wunsch des anonymen Spenders ist dem Beitrag aus unserer Ausgabe vom 24. Mai noch hinzuzufügen, dass dieser schöne schwarze Granit-Obelisk aus Indien von der Steinmetzfirma Gödicke errichtet wurde. Auch das dazugehörige Fundament und die Einfriedung sind Arbeiten dieser Firma. „Der Firma Gödicke gilt mein aufrichtiger Dank. Der gespendete Obelisk ist mein Dankeschön an die herrliche Landschaft des Unstrutts in Bottendorf und Umgebung und die Bevölkerung. Danke, dass ich hier leben durfte und darf“, so die ergänzenden Worte des anonymen Spenders. **Gerhard Schiele**

Komm doch zur Schnupperstunde

Fit in den Frühling mit mehr Bewegung

Tauche ein in verschiedene Bewegungs-Kurse in kleinen Gruppen bis max. 6 Personen

- Dehnkurs nach Liebscher und Bracht (Dehnen und Kräftigen)
- Aroha - Wechsel zwischen Kraft und Entspannung nach Musik

Schnupperstunde findet 1x im Monat statt

Termine und weitere Infos unter:

Tel. 034672 937204
E-Mail: fitmitines@gmail.com

NEU in Roßleben: Ernst-Thälmann-Str. 22
Schmerztherapie nach Liebscher und Bracht

V48/23/24

Fa. Hoffmann

- Umzüge - Kleintransporte -
- Antik & Trödel - Entrümpelungen -
- Haushaltsauflösungen -

Tel. 03632 666903 | Mobil 0160 97245767

An- und Verkauf von:

- Post-Ansichtskarten bis 1945
- Bilder: Ölgemälde, Drucke, Radierungen usw.
- Militaria: Orden, Abzeichen, Urkunden, Uniformen, Fotos
- Spielzeug bis 1980
- Möbel vor 1945: Tische, Schränke uvm.
- alter Weihnachtsbaumschmuck
- alte Kuchenbretter
- Gold, Silber und Modeschmuck, Besteckkästen
- altes Werkzeug, Schlacht, Zimmermann, Schlosser usw.
- alte Emaillegegenstände
- alte Musikinstrumente
- alte Stand-, Wand-, Taschenuhren

Sofort Bargeld!

Öffnungszeiten in 06567 Bad Frankenhausen, Kräme 28:
Dienstag und Donnerstag von 10.00 - 17.00 Uhr

V21/19/24

Zweiradhaus Völlrath
99625 Kölleda
Weimarisches Tor 24
Ihr Partner rund um's Fahrrad!

Räumungsverkauf
wegen Saisonwechsel
Elektrofahrräder und viele Fahrräder
bis **40%** reduziert
Alles muss raus!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Ihr Team vom Zweiradhaus Völlrath

Mo. - Fr. 09.00 - 13.00 Uhr + 14.30 - 18.00 Uhr
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr
Tel. 03635 400544 • Fax 03635 400513

V63/15/24

Sonderkreditprogramm Kyffhäuser-Energie-Kredit

Energiespar-Modernisierung mit Sonderkonditionen

Mit dem Kyffhäuser-Energie-Kredit machen Sie Ihre Immobilie fit für die Zukunft.

Wir beraten Sie gern.

weil's um mehr als Geld geht

Kyffhäuserparkasse

Der letzte Weg in guten Händen
An der Wipper 1
06567 Bad Frankenhausen
☎ 034671-77181
Richard-Hüttig-Platz 2
06571 Roßleben-Wiehe
☎ 034672-91512
info@bestattungen-mlicki.de

Regina Mlicki & Roman Mlicki GbR
Bestattungshaus Mlicki

V12/11/19

UNSTRUT-ECHO

Telefon:
034672 6968-0

Fax:
034672 6968-10

Verstopfte Abflussrohre
ROHR - SERVICE - ARNDT
 • Kanal- und Rohrreinigung • Entsorgung
 • Kanal TV-Inspektion • Miettoiletten
 06526 Sangerhausen • Hasentorstr. 10a • Tel. (03464) 579144
Notruf: 0177/538 96 79
 Tag + Nacht - Rufen Sie uns an! S44/49/08

ALTBAYERISCHER Lohnsteuerhilfverein e.V.

Katrin Thiele
 Beratungsstellenleiterin

Straße des Friedens 15
 06642 Kaiserpfalz - Bucha
 Tel.: 034465 269914
 Mobil: 0152 52421303
 E-Mail: thiele@altbayerischer.de
 www.thiele.altbayerischer.de

Wir erstellen Ihre Einkommensteuererklärung gemäß der eingeschränkten Beratungsbefugnis nach § 4 Nr. 11 StBerG im Rahmen einer Mitgliedschaft.

**rechtsanwaltskanzlei
 ines Beutel**

ARBEITSRECHT ♦ FAMILIENRECHT
 NACHBARSCHAFTSRECHT ♦ ERBRECHT

an der mühle
 06642 kaiserpfalz ot wendelstein
 tel.: 03 46 72 - 68 880
 fax: 03 46 72 - 68 883
 www.anwaltskanzleibeutel.de

Hausmeisterservice Lange
 www.hms-lange.de
 Tel: 0151 57 81 92 99
 Mail: info@hms-lange.de

Service rund um Ihr Haus

- Hausmeisterservice
- Haushaltsauflösungen
- Grünflächenpflege
- Winterdienst
- Graufächenpflege
- Instandhaltungen
- Entrümpelungen
- Bauleistungen

Stellenmarkt

Gebrüder Nooren

Wir suchen für unsere Firmenzentrale in Finnland OT Saubach zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Assistenz der Geschäftsführung (m/w/d)

Informationen zur Stelle finden Sie auf unserer Homepage unter www.nooren.de

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:

- ☒ per E-Mail: bewerbung@nooren.de
- ☒ per Post

Bei Fragen rufen Sie bitte an: Tel. 034465 8595-29

Gebrüder Nooren GmbH & Co. eG&R
 Kahlwinkler Str. 2 • 06647 Finnland OT Saubach

Metallbau Sokolowski GmbH

- Hof- und Schiebetore nach Ihren Wünschen
- elektrische Antriebe
- Zäune und Geländer
- Treppen, Überdachungen und Balkonanlagen
- Edelstahl- Geländer (z.B. mit Glasfüllung)
- Stahlbau und Sonderkonstruktionen

06642 Nebra / OT Großwangen
 Unstrutweg 01

Tel.: 034461 22314
 Fax: 034461 61008
 E-mail: info@metallbau-sokolowski.de

**Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams
 MAG-Schweißer und Metallbauer**

Ratgeber Recht: Die Null im Visier

Mit der Geschwindigkeit ist es ja auch immer so eine Sache. Der eine liebt sie. Der andere fühlt sich unsicher. Der nächste hält so richtig drauf. Und dann steht da manchmal was, was man kaum glauben kann. 85 km/h soll ich im Ort gefahren sein? So stand es am Lasermessgerät. Ja gut, aber war das auch der Wert für sein Fahrzeug? Waren da nicht andere hinter ihm gewesen? Angehalten hatte die Polizei nur ihn. Verdammte. Irgendwann hielt ihm der eine Polizist einen Zettel vor. Hier müsse er mal unterschreiben. Dann könne er auch schon los.

2 Monate später kam der Anhörungsbogen. 82 km/h nach Toleranzabzug innerhalb geschlossener Ortschaften. Das hieß doch... Ganz genau – das bedeutete ein Fahrverbot von 1 Monat und 260 € Bußgeld. Das bestätigt ihm sein Anwalt. Und im August 2023 auch der Bußgeldbescheid. Die Rechtsschutzversicherung trat ein. Kosten für ein Gutachten musste er damit nicht scheuen. Also ging es los. Einspruch. Akteneinsicht. Abgabe der Akten an das Amtsgericht Sangerhausen. Im Februar 2024 schreibt das Gericht: „Anhaltspunkte für einen Messfehler sind zurzeit nicht ersichtlich. Bloße wirtschaftliche und berufliche Nachteile, reichen in keinem Fall

für ein Absehen von der Verhängung eines Fahrverbotes aus. Das Gericht verweist zudem auf die in der Akte befindliche Bußgeldanzeige, in welcher der Betroffene den Verstoß zugegeben hat. Vor diesem Hintergrund regt das Gericht an, den Einspruch zu überdenken.“

Ja, diese Unterschrift war alles andere als gut. Davor waren 2 Kreuze. Zum einen, daß er belehrt worden war, sich zu äußern und zum anderen, daß er den Verstoß zugibt. Warum hatte er das nur nicht richtig gelesen. Warum hatte er überhaupt unterschrieben? Sein Anwalt hatte noch viel mehr Fragen. Wo befand sich die Messstelle? Wo war er angehalten worden? Wie war der Straßenverlauf? Gab es andere Fahrzeuge vor oder hinter ihm? Er sollte Bilder fertigen von der Annäherungssituation. Zusammen werteten sie die Bilder aus. Im Messprotokoll war ein Nulltest beschrieben auf ein Verkehrszeichen in einem Abstand von 252,6 m. Den Nulltest schreibt die Bedienungsanleitung vor. Nur wenn das Gerät hier 0 km/h anzeigt, funktioniert es ordnungsgemäß. Der Anwalt selbst fuhr die Strecke ab. Es gab vor Ort Verkehrszeichen die dichter dran standen und solche die weiter entfernt waren. Was für ein Zeichen es sein sollte, er



Die Rechtsanwälte Ulf Schütz-Heinrich und Kerstin Heinrich aus Roßleben berichten in loser Folge über Urteile aus dem Gerichtssaal. Foto: UV

gab sich aus dem Messprotokoll nicht. Wo also war die Messstelle tatsächlich?

Am 15. Mai 2024 war Verhandlungstermin. Anwesend war nur ein Zeuge. Der Anhaltebeamte A. Der Messbeamte M hatte Urlaub. Sehr ungünstig. Da wird ein Folgetermin erforderlich. Und natürlich unterhalten sich auch Polizisten. Nun gut. Zunächst das Problem mit dem Geständnis. Sein Anwalt gibt eine Erklärung ab. Das Problem bleibt erst einmal im Raum. Dann sagt A aus. Er schildert, was üblicherweise passiert. An den Vorfall hier könne er sich noch recht gut erinnern. Man hätte sich bereits vor Ort über das Fahrverbot unterhalten. Und belehrt hat er natürlich richtig. Der Richter lässt es genügen. Dann fragt der Anwalt. Er hatte extra Bilder mitgebracht. Stimmt dieser Streckenverlauf ab dem Ortseingangsschild? Ja. Die

Straße verläuft doch hier bergab, oder? Ja. Wo stand denn das Messgerät? A macht ein Kreuz auf einem der Bilder.

Folgetermin wird bestimmt auf den 30. Mai 2024. M sagt aus, was er üblicherweise macht. An den Vorgang selbst könne er sich nach 14 Monaten überhaupt nicht mehr erinnern. Wenn es im Messprotokoll so stünde, wäre es damals so gewesen. Er habe einen Nulltest gemacht. Basta. Der Anwalt will es wissen: Welches Verkehrszeichen wurde nun anvisiert? In 252,6 m gibt es ja keines. M kann es nicht aufklären. Wie war es mit den Tests denn genau? M kann es nicht aufklären.

Kein ordentlicher Test. Keine ordentliche Messung. Kein standardisiertes Messverfahren. Das Verfahren wird zum Az. 3 Owi 248 Js 46799/23 eingestellt. Kein Bußgeld. Kein Fahrverbot. Er war glücklich.

Schulpokal zum Finnellauf



Tauhardt - Aufregung pur herrschte unter den Startern der zwölf angereisten Staffeln der Grundschulen aus Eckartsberga, Laucha, Naumburg, Nebra, Rastenberg und Saubach beim 17. Schulpokal anlässlich des 44. Finnellaufs. Vor dem Start gab es ein gemeinschaftliches Aufwärmen bei flotter Musik. Der stellvertretende Verbandsgemeindebürgermeister An der Finne Andreas Riedel begrüßte gemeinsam mit dem Bürgermeister der Gemeinde Finne Detlef Hartung die Teilnehmer der Staffel und beide gaben mit den Verantwortlichen der SG Finne Billroda den Start frei. Ein spannendes Rennen lieferten sich die Staffeln bis zum Schluss, quasi kam es zum Zielsprint zwischen den laufstarken Staffeln Eckartsberga 1 und Laucha 1, so dass am Ende zwei Sieger feststanden. Der Wanderpokal geht nun nach dem dritten Sieg in Folge endgültig nach Eckartsberga und für die Lauchaer wurde in kurzer Zeit ein neuer Pokal organisiert. Den dritten Platz belegte verdient die Staffel 2 von der Grundschule aus Eckartsberga.

Die Plätze vier bis zwölf belegten die Staffeln der Grundschulen Eckartsberga, Laucha, Nebra, Saubach und Rastenberg. Bei der Siegerehrung dankte der Finne-Bürgermeister Detlef Hartung nicht nur den Schülern für ihre Teilnahme, sondern auch den Lehrern und Eltern für ihr Engagement hier dabei zu sein und der SG Finne Billroda für die vorbildliche Organisation. Landrat Götz Ulrich schloss sich den Gruß- und Dankesworten an. Alle Mannschaften konnten sich über tolle Preise freuen. Wir danken allen Sponsoren für ihre Unterstützung. Bis zum nächsten Schulpokal am 26. April 2025. **Text & Fotos: Annett Stockmann, Verbandsgemeinde An der Finne**



Waldschlösschen
 HOTEL & RESTAURANT

»Waldschlösschen-Frühstück 15,- € pro Person
 Schlemmen Sie täglich von unserem reichhaltigen Frühstücksbuffet
 Montag bis Freitag von 7 - 10 Uhr
 Samstag & Sonntag von 8 - 10 Uhr

Aktuell suchen wir:
Köche (m/w/d) und Servicemitarbeiter (m/w/d)

Unsere aktuellen Öffnungszeiten:
 Mo bis Sa - von 12 bis 22 Uhr (Küchenschluss 20 Uhr)
 Sonntag - von 12 bis 19 Uhr (Küchenschluss 18 Uhr)

Mehr Events auf www.waldschloesschen-wangen.de

Hotel & Restaurant „Waldschlösschen“ Wangen
 An der Steinklöße 13 • 06642 Nebra OT Kleinwangen
 Telefon: 034461 255360 • Fax: 034461 255362
info@waldschloesschen-wangen.de



Geratke GmbH & Co. KG

DACHDECKERMEISTERBETRIEB & ZIMMEREI

- Dachdeckungen jeder Art
- Zimmererarbeiten
- Fassadenverkleidungen
- Schieferdeckungen
- Gerüstbau & Spenglerarbeiten
- Schornsteinkopfsanierungen

Hertelgasse 180
99628 Buttstädt
OT Olbersleben

Tel.: 036372 90434
Mobil: 0171 6536372



Familienfeste im Echo-Land

Einschulung

Jubiläum

Hochzeit

Geburtstage
Konfirmation

Goldene Hochzeit
Jugendweihe



Dankeschön
Meine Jugendweihe
war ein ganz besonderer Tag
für mich.
Ich möchte mich, auch im Namen
meiner Eltern, ganz herzlich
für alle guten Wünsche und
Geschenke bedanken.
Ich habe mich sehr darüber gefreut!
Henri Krebs
Artern, im Mai 2024

VG11/23/24

Meine Jugendweihe

Niemals hätte ich gedacht, dass man mir so viel Freude macht.
Tolle Geschenke und so viele nette Schreiben
werden mir immer in Erinnerung bleiben.
Ich sage herzlichen Dank, auch im Namen meiner Eltern,
an meine Familie, allen Verwandten, Freunden und allen,
die an mich gedacht haben.
Ein besonderes Dankeschön an meine Partygäste
für die gute Laune und die tolle Stimmung.
Joseph Deutschmann
Mönchpiffel-Nikolausrieth, im Mai 2024

Vielen Dank.

Vielen Dank.

VG5/23/24

Ein herzliches Dankeschön

an meine Familie, an Verwandte,
Freunde und Bekannte für
die vielen Glückwünsche und
Geldzuwendungen
anlässlich meiner
Jugendweihe
Einen besonderen Dank
an alle Helferinnen,
die diesen Tag unvergesslich
gemacht haben.
Lotta Kohlmann
Ichstädt, im Mai 2024



VG12/23/24

Anlässlich meiner Jugendweihe

möchte ich mich recht herzlich
bei meinen Eltern, Kevin,
meinen Großeltern, Verwandten,
Bekannten und Freunden
für die Unterstützung und
Ausrichtung meiner Feier
sowie für die Geschenke und
Geldzuwendungen bedanken.
Ein besonderer Dank geht an
Nadine und Manuel, die uns
immer zur Seite standen.
Jonas Merkel
Artern, im Mai 2024



VG4/23/24

Dankeschön

sage ich, auch im Namen meiner Eltern,
an alle, die das Fest meiner

Jugendweihe

durch zahlreiche Glückwünsche,
Geldzuwendungen und Geschenke
zu einem unvergesslichen Tag
werden ließen.
Alina Pabst
Artern, im Mai 2024



VG5/23/24

Anlässlich meiner Jugendweihe

möchte ich mich, auch im Namen meiner
Eltern, bei meinen Großeltern sowie allen
Verwandten, Bekannten, Freunden,
Arbeitskollegen und Nachbarn für die
Glückwünsche und Geldzuwendungen
recht herzlich bedanken. Ein großer Dank
auch an das Schalmeyenorchester
Mönchpiffel-Nikolausrieth für die
gelungene Überraschung.
Lennard Eichler
Mönchpiffel-Nikolausrieth, im Mai 2024



VG1/23/24

Für die vielen lieben
Glückwünsche,
die schönen Geschenke
und Geldzuwendungen
anlässlich meiner

Jugendweihe

möchte ich mich,
auch im Namen meiner Eltern,
recht herzlich bedanken.

Moritz Reiche

Schönewerda/Wohlmirstedt,
im Mai 2024



VG5/23/24

Für die vielen lieben
Glückwünsche,
Karten und Geschenke
anlässlich meiner

Jugendweihe

möchte ich mich, auch im
Namen meiner Eltern,
Kathrin und Thomas Reiber,
ganz herzlich bei allen
Gratulantinnen bedanken.

Lia P. Reiber

Rittsburg, 25. Mai 2024



VG10/23/24

Meine Konfirmation

am 19. Mai 2024



Herzlichen Dank an alle,
die den Gottesdienst gestaltet
und zum Gelingen meiner
Feier beigetragen haben.

Ich möchte mich,
auch im Namen meiner Eltern,
für die überaus zahlreichen
Glückwünsche und
Aufmerksamkeiten bedanken.

Es war ein toller Tag!



**Clemens Cornelius
Richter**



VG3/23/24

Nach Familienfesten gehört sich ein
Dankeschön für die zahlreichen
Glückwünsche und Geschenke
– am besten im **Unstrut-Echo!**

Anlässlich unserer

60

Diamantenen Hochzeit

möchten wir uns bei unseren Kindern,
Enkelkindern, Urenkelkindern, allen Verwandten,
Freunden und Bekannten recht herzlich für die
Blumen, Geschenke und Geldzuwendungen
bedanken. Ein besonderer Dank geht an die
Landrätin Antje Hochwind-Schneider, dem
Ortsbürgermeister Wolfgang Koenen, dem TWSD
360° Pflegedienst und der Gaststätte "Container"
Thomas und Katrin Wickler für die gute
Bewirtung und den schönen Kuchen.

**Gisela & Wolfgang
Barthel**

Artern, im Mai 2024

VG2/23/24



VG8/23/24

Für die zahlreichen Glück-
wünsche, Blumen, Geschenke
und Geldzuwendungen
anlässlich unserer

Jugendweihe

möchten wir uns, auch im
Namen unserer Eltern,
recht herzlich bei unseren
Großeltern, bei allen
Verwandten, Freunden und
Bekannten bedanken.
Vielen Dank auch
dem Team des
„Gambrinus“ und dem
Partyservice Weineck.

Haus Siebenhüner & Marcio Fröhlich

Bottendorf, im Mai 2024

DIE STERNE ÜBER DER STADT

**HOTEL-RESTAURANT
WEINBERG**
AUFGRUND UMFANGREICHER RENOVIERUNGEN UND TECHNISCHER ERNEUERUNGEN,
MÜSSEN WIR UNSER RESTAURANT KURZZEITIG IN DEN ÖFFNUNGSZEITEN EINSCHRÄNKEN.
VOM 03.06-07.06 SOWIE 10.06-14.06. ÖFFNET UNSER RESTAURANT AB 15.00 UHR
SONSTIGE ÖFFNUNGSZEITEN BLEIBEN ERHALTEN.
WEINBERG | 06556 ARTERN - TEL. 03466 322132
WWW.HOTEL-WEINBERG.DE

UNSTRUT-VERLAG Wiehe

E-Mail-Adressen

Redaktion: Redaktion@unstrut-verlag.de
Anzeigen: Anzeigen@unstrut-verlag.de

Gasthaus

„Zum fröhlichen Wanderer“



Öffnungszeiten:

Mo & Di ist Ruhetag
Mi - Sa 11 - 14 Uhr Mittagstisch
und 17.30 - 21 Uhr (20 Uhr Küchenschluss)
So 11 - 16 Uhr

Um telefonische Tischreservierung
wird gebeten!

Im Leintal 6a • 06571 Roßleben-Wiehe
OT Garnbach • Telefon: 034672 83320

V22/26/23

Eröffnung des Naturerlebnispfads



Reinsdorf - Mitte April waren alle Kinder aus der Kita „Kindernest“ dazu eingeladen, gemeinsam mit dem Verein Heimatfreunde Reinsdorf e.V. den neugebauten Naturerlebnispfad an der Knut-Wiese feierlich zu eröffnen. Dem Anlass entsprechend hatten sich alle Beteiligten schönes Wetter gewünscht, denn es waren viele tolle Aktionen vorbereitet. Zur Eröffnung schilderte Bürgermeister Olaf Schmidt den Projekt-Werdgang und die Kinder stimmten ihre „Kindernest-Hymne“ an. Mit großem Applaus unterstützten die kleinen und großen Gäste

den Bürgermeister, die Leiterin vom „Kindernest“ Angela Peisler und den Vorsitzenden des Vereins Heimatfreunde Reinsdorf e.V. Thomas Hilbrecht, das rot-weiß gestreifte Absperrband Band mit einer großen Schere zu zerschneiden und den Naturerlebnispfad damit offiziell seiner Bestimmung zu übergeben. Die Kinder durften anschließend neben dem Barfußpfad verschiedene Bäume und Sträucher anpflanzen und den Pfad eingehend austesten. Plötzlich war der ganze Himmel bunt: auf das Kommando: „Auf die Plätze fertig los!“ ließen alle Kinder

mit Begeisterung einen Luftballon steigen. Außerdem sorgte eine Hüpfburg sowie Leckeres vom Grill für einen gelungenen Tag, den auch ein kräftiger Hagelschauer nicht verderben konnte. Der Naturerlebnispfad mit Bäumen und Sträuchern, dem Barfußpfad und einer überdachten Sitzgruppe ist ein weiteres Highlight für Groß und Klein und verführt mit seinen leckeren Früchten hoffentlich viele Besucher zum Verweilen und Naschen. Er ist damit die Erweiterung der kleinen Oase, die seit dem vergangenen Jahr mit Wildblumenwiese, Igel-Haus,

Insektenhotel und einer Bank Passanten zum Ausruhen einlädt. Ein großes Dankeschön an den Verein Heimatfreunde für die Finanzierung von Baumaterialien sowie der Sitzgruppe mit 1.400 Euro, an die Landschaftsbau-Firma für ihre Unterstützung, an Jens Nickmann und seine Helfer als Hauptakteure bei der Umsetzung der baulichen Maßnahmen, sowie an alle, die ebenfalls an der Initiative, Organisation, Finanzierung und Umsetzung dieses tollen Projektes beteiligt waren.

Text & Fotos: Angela Peisler, Kita-Leiterin

Der entspannte Weg zur Steuererklärung.

Wir beraten Sie und erstellen Ihre Einkommensteuererklärung begrenzt nach § 4 Ziffer 11 StBerG im Rahmen einer Mitgliedschaft.



Jetzt Mitglied werden!

Lohnsteuerberatungsverbund e. V. - Lohnsteuerhilfeverein -

Beratungsstellenleiterin
Martina Hennrich, Diplom-Kauffrau

Beratungsstelle
Wendelsteiner Str. 100
06571 Roßleben-Wiehe

Mobil: (0151) 17 89 40 63

martina.hennrich@steuerverbund.de
www.steuerverbund.de

Traditionelles Wippertusfest



Kölleda - Die letzten Töne des 30. Wippertusfestes sind etwas verspätet am Montag verklungen. Der Glocke, die in Zukunft das Geläut der St. Katharinenkirche in Battgendorf komplettieren wird, kam die Ehre des letzten Tones anlässlich des besonderen Festes zu. Viele Bürger nahmen die einmalige Gelegenheit wahr, den ersten Anschlag der Glocke zu tun. Bei herrlichstem Wetter erlebten viele Einheimische und noch mehr Gäste aus nah und fern diese tollen Tage. Der traditionelle Bieranstich am Mittwoch durch den Bürgermeister Lutz Riedel und den Partysahnen aus Ottmannshausen eröffnete die Festtage. Guten Zuspruch fanden auch alle nachfolgenden Veranstaltungstage, so u.a. eine sensationelle Lasershow im Rittergutshof. Herzlich begrüßt wurden angereiste Gäste aus der Partnerstadt Hochheim. Am

Samstag stellten sich neben Händlern die Tierzuchtvereine vor, erfreute kleine Besucher ein Streichelzoo. Die offizielle Eröffnung des Marktes vollzog Bürgermeister Lutz Riedel. Ob Schaustellerbetrieb, offener Kirche, geöffneten Museen, Marktreiben in der Brückenstraße, auf dem Hof des Rittergutes oder die zur Schau gestellten Bulldogs, für jeden war etwas dabei. Größtes Event war der Live-Glockenguss für die Kirche in Battgendorf im Rittergut. Christian Beck hatte alle Vorbereitungen mit dem Glockengießer getroffen. Wenn auch der erste Versuch misslang, so glückte der zweite Guss am Sonntag, so dass tags darauf die schöne neue Glocke der interessierten Öffentlichkeit präsentiert werden konnte. Am Sonntag kamen die Schnäppchenjäger auf dem Trödelmarkt auf ihre Kosten und blieben an-

schließend zum musikalischen Frühschoppen oder zum Festgottesdienst. Es folgte ein musikalisches Showprogramm mit der Sängerin Sylvia Darko zum Muttertag. Diese übernahm auch sehr gerne die Vorstellung der 25 angereisten regionalen Hoheiten auf der Bühne, eingeladen von Pfefferminzprinzessin Franziska I. Gut besucht war die Auflösung des Gewinnspiels im Rittergut. Bedanken möchten wir uns bei allen Mitgliedern des Festkomitees aus Stadtverwaltung, Unternehmen, Vereinen, Schulen und Kitas sowie allen weiteren Helfern und Unterstützern. Vielen Dank dafür! Alle Mitwirkenden haben dafür gesorgt, dass es ein wunderschönes Fest war. Wir freuen uns auf das 31. Wippertusfest vom 28. Mai bis 1. Juni 2025 in Kölleda!

Text & Fotos: Antje Lippich, Stadtverwaltung

seit 1993

BAGGERBETRIEB

Volkmar Graß



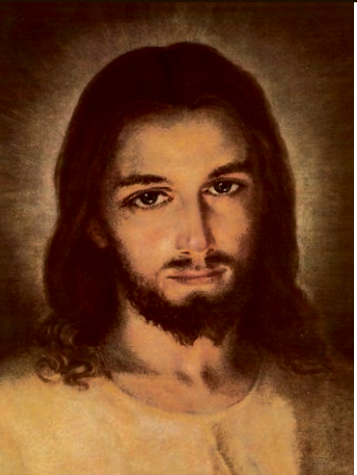
Erdarbeiten | Pflasterarbeiten | Garten- u. Landschaftsbauarbeiten | Abrissarbeiten | Zaunbau

Poolbau | Wegebau | Mauer- u. Treppenarbeiten

Gewerbegebiet 16 | 06577 An der Schmücke OT Oldisleben

Tel.: 034673 90585 | Mobil: 0173 9818445

baggerbetrieb.grass@t-online.de



Auftanken bei Jesus

Kostenlos



8. Juni 2024

Beginn: 10 Uhr
Ende: ca. 19 Uhr

Wo?

Lindenweg 52 b,
99628 Olbersleben
bei Familie Silberhorn

Kreuzweg
Lobpreis
Theater
Anbetung
Hl. Messe
Beichte
Rosenkranz

Bei Fragen:
Fam. Silberhorn
036372 90640

Anmeldung nur bei
Übernachtung:
Bianca Plebst
01573 6791182
bianca.plebst@stud.ku.de

Besuchen Sie uns doch auch auf

www.facebook.com/unstrutechowiehe



FRISCHE LUFT FÜR IHR AUTO

- / Paket OP 92 - Opel Klimaanlage-Check mit Garantie-Zertifikat:**

 - Klimaanlage absaugen und befüllen
 - Material: TUNAP 994
 - ohne Kältemittel

79,90 €
- / Paket OP 91 - Opel Klimaanlage-Check mit Garantie-Zertifikat:**

 - Klimaanlage absaugen und befüllen
 - ohne Material und Kältemittel

59,90 €
- / Paket ZZ 90 - einfache Pollenfilter Desinfektion: Fremdfahrzeuge**

 - Klimaanlage absaugen und befüllen
 - Material: TUNAP 994
 - ohne Kältemittel

79,90 €
- / Aktivkohlefilter für jedes Fahrzeug**

 - Material: VS00400

29,90 €

BARBAROSSA

AUTOHAUS

www.autohaus-barbarossa.de | Tel. 03466 32520 | 034671 5490



Jetzt online buchen und sparen!

WOW!

DA WILL ICH HIN

Geöffnet vom 23. März bis 3. November

ERLEBNISTIERPARK MEMLEBEN

Mönchsweg 1-2 | 06642 Kaiserpfalz OT Memleben

Ausgezeichnet mit dem Tierschutzpreis Sachsen-Anhalt

verrückte SHOWS

spannende ABENTEUER

exotische TIERWELTEN

www.erlebnistierpark.de

100 Jahre

Freiwillige Feuerwehr Lossa

21.06.2024 - 23.06.2024

auf dem Gelände der Feuerwehr

Freitag 21.06.2024

- Festveranstaltung der Feuerwehr

Samstag 22.06.2024

10:00 Uhr - Vorführungen, Technikschau

11:00 Uhr - Vorführung der Jugendfeuerwehr

11:30 Uhr - Erbsensuppe aus der Gulaschkanone

14:00 Uhr - Festumzug

15:00 bis 18:00 Uhr - Kaffee & Kuchen, Kinderschminken & Hüpfburg musikalische Umrahmung mit den „Hiko’s“

21:00 Uhr - Alpenparty mit den „Hiko’s“ Verpflegung durch Neumann’s Hähnchengrill

Sonntag 23.06.2024

- Frühshoppen mit den „Hiko’s“

Eintritt frei!!!

Freiwillige Feuerwehr Lossa e.V.

Über eine freiwillige Spende Ihrerseits, würden wir uns natürlich freuen!

Jubiläums-Tournee

Das Wolgalied

Total Emotional

Der berühmte

SCHWARZMEER KOSAKEN-CHOR

60 JAHRE PETER ORLOFF

BÜHNEN-JUBILÄUM

Abendglocken • Die 12 Räuber • Kalinka • Eintönig klingt das Glöckchen • Schwanensee • Gefangenchor • Suiko • Ave Maria u.a.

Dienstag, 27. August 2024

Ev.-Kirche St. Bartholomäus

Markt 10 in 06571 Roßleben-Wiehe

VVK: im Unstrut-Echo 034672 69680 und in der Marktdrogerie Kummer 034672 65678 erhältlich!

Veranstalter: www.bragomedia.de • Tel.: 02204 769800

Buntes Treiben im Natur- und Kräutergarten

Artern - Am 1. Mai feierten WIR einen großartigen 3. Familientag im Natur- und Kräutergarten. Unzählige Besucher fanden den Weg zu uns, um einen sonnigen Tag mit ihren Familien und Freunden zu verbringen. Bereits während der morgendlichen Vorbereitungen kamen die ersten Besucher und verfolgten das bunte Treiben. Im Laufe des Tages erfreuten sich sowohl die kleinen Gäste als auch die Erwachsenen an den vielfältigen Angeboten der Vereine und Initiativen. Das Grillsortiment wurde diesmal um Butterbrezeln und frische Obst- und Gemüsesalate erweitert, welches genau wie Kuchen und Eis bereits am frühen Nachmittag restlos ausverkauft war. Die gekühlten Getränke boten Erfrischung bei wunderbarem Sonnenschein. Über 80 Kinder probierten mutig einen Hexen-trank und flogen übers gesamte Gelände des Kräutergartens, um den beliebten Besenführerschein zu absolvieren. Der Bildungsauftrag kam nicht zu kurz beim Erklären der Wichtigkeit des Natur- und Kräutergartens. Tierischer Besuch stellte sich mit den Alpakas und einer Pferdedame ein, auch unsere Salzprinzessin

und eine Marktfrau waren zu Gast. Gut angenommen wurden die Samen- und Staudenbörse und viele Besucher konnten sich mit neuen Pflanzen eindecken. Hinter dem Labyrinth erlebten die Gäste eine wundervolle Klangreise zum Mitmachen. Die schönen Naturklänge wurden mit Instrumenten wie Klangscha-len, einer Ocean-Drum, einer Lotusflöte und einer Kalimba, einem Rainstick und noch vielem

mehr erzeugt. Aufmerksame Besucher entdeckten und testeten die neue, sehr bequeme Holzliege. Feierlich wurden die Waldliegen im Kräutergarten und in der Saline sowie die Jugendbank an diesem Tag an die Stadt übergeben. WIR konnten so wieder etwas Bleibendes für die Stadt schaffen. Ein besonderer Dank geht an die unsichtbaren Akteure im Hintergrund, die das Tor und die Tische unentgeltlich

wunderschön dekorierten. Der Bezug zur Natur wird, soweit es möglich ist, von all den Mitwirkenden aufgenommen und individuell umgesetzt und es wird auf Vielfalt gesetzt. Danke an alle beteiligten Akteure, Vereine und Initiativen, die zum Gelingen des Familientages beigetragen haben und auch ein großes Danke an alle fleißigen Helfer für ihr uner-müdliches Engagement. **Text & Fotos: WIR für Artern e.V.**

Wir ENTWERFEN und DRUCKEN für Sie:

• Logos • Visitenkarten • Flyer

• Briefbögen • Danksagungskarten

Rufen Sie uns an oder mailen uns.

Wir beraten Sie gern!

UNSTRUT-VERLAG

Wiehe GmbH

Im Gewerbegebiet 1 • 06571 Roßleben-Wiehe

ernst@unstrut-verlag.de • Tel.: 034672 6968-0

Familienbad erstrahlt in neuen Farben

Wiehe - Es ist vollbracht - der „Familienbad Hohe Schrecke e.V.“ hat seine größte Modernisierung beendet. Angefangen im Jahre 2013 mit der Gründung und Pachtübernahme des Freibades Wiehe haben wir erstmal neue Farbe ins Spiel gebracht. Seither erstrahlt das Familienbad in unseren Vereinsfarben blau-orange am Lindenplatz 15. Ein dann schon größeres Investment ging im Laufe der Jahre in die Modernisierung der WC-Anlagen, Zuwegungen, Beckenbegrenzungen und die Erneuerung der Beckenfolie des Nicht-Schwimmerbeckens. Mit nun rund 70.000 Euro, viel Schweiß und Spendenwilligen haben wir es geschafft, auch die Folie im Schwimmerbecken zu erneuern. Wir als „Familienbad Hohe Schrecke e.V.“ sind stolz auf euch, mit Blick auf die großartige Bereitschaft uns zu unterstützen. Das gilt es zu feiern. Im Jahr 2023 schon grandios im 90er Jahre Stil als „Disothek Skyline goes Beach“ zelebriert, wollen wir dieses Jahr die Gelegenheit nicht ungenutzt lassen und die Neueröffnung ebenfalls gebürtig inszenieren. Darum laden wir euch zu den „Beats on

the Beach“ am 15. Juni, ab 20 Uhr, im Familienbad recht herzlich ein. In ist, wer drin ist, wenn die Klänge „from the ‘80 to the ‘90“ erklingen. Lasst euch ein auf einen unvergesslichen Abend und teilt echte Emotionen statt virtueller Herzen! **Dirk Köhler**

150 Jahre

2024

Herrengosserstedt

HEIMATFEST

14. JUNI - 16. JUNI

2024

Traditionell bleibt die eigene Küche kalt.

Imbissstände mit reichhaltigen Angeboten sorgen für das leibliche Wohl an allen Tagen.

Die Heimatstube und das Museum sind am Sonntag geöffnet.

Heimatverein Herrengosserstedt e.V.

Beats on the Beach

FAMILIENBAD

Hohe Schrecke

From the '80

TO THE '90

15. Juni '24

Einlass: 20:00Uhr

Familienbad Wiehe

DJ Hänk

Baden erlaubt

Playtime: Sunset-Sunrise

Monnernachtstraum wurde wahr

Großmonra - Unter dem Motto „Monnernachtstraum“ stand das Pfingstwochenende anlässlich unserer 1320-Jahrfeier. Ein sehr engagiertes Org-Team des Heimatvereins 13-Hundert Großmonra e.V. unter Leitung von Rainer Büchse war seit Wochen mit der Planung, Gestaltung und Durchführung dieses Event-Wochenendes beschäftigt. Der Ablaufplan wurde erstellt und viele Vereinsmitglieder sowie freiwillige Helfer verteilten sich für die verschiedenen Aufgaben. Die Technik wurde am Freitag aufgebaut und

Laurenz Eichhorn legte schon mal ab 19 Uhr auf. Ihm folgten dann Jay4, Triplex und David Schumaier, die für ordentlich für Stimmung sorgten und die Jugend sowie alle Junggebliebenen, in das von der Feuerwehr Burgwenden dankenswerterweise zur Verfügung gestellte Zelt lockten. An diesem Abend versorgte der Foodtruck „Das Maxel“ alle hungrigen Besucher. Am Samstag brachte dann die Liveband „Auswärtsspiel“ das Zelt bis weit nach Mitternacht zum Beben. Sowohl das Publikum als auch

die Band waren begeistert. Auch der letzte Höhepunkt am Sonntag zum Frühschoppen mit der Brassband „DoomsDay“ war ein voller Erfolg. Die Stimmung war super und die Band zog das Publikum voll in ihren Bann. An allen drei erfolgreich verlaufenen Tagen versorgten zahlreiche Helfer die Besucher mit Getränken, Leckereien vom Grill der Thüringer Landfleischerei und am Sonntag mit Gulaschsuppe, auch in einer leckeren veganen Variante. Dank der Bereitschaft vieler fleißiger Backfrauen und

sogar auch -männern konnte am Sonntag eine reichliche Auswahl an 15 verschiedenen Kuchensorten angeboten werden. Unser Dank geht an dieser Stelle an das Org-Team, die Sparkassenstiftung Sömmerda aber natürlich auch an alle Helfer, die unseren Verein unterstützten und dazu beigetragen haben, dass alles so reibungslos verlief. Wir hoffen, dass der Monnernachtstraum auch zukünftig eine Fortsetzung findet.

Text & Foto:
Katrin Kasperczyk,
Heimatverein



Beeindruckender Saisonauftakt

Artern - Am 10. März starteten die Turnerinnen in die Wettkampfsaison, präsentierte das Team aus Altenburg und Artern nicht nur saubere Übungen, sondern überzeugte mit neu einstudierten Bodenkuren in der Turnhalle in Gera. Spannung pur herrschte, denn die Turnerinnen der 1. und 2. Landesliga turnten gemeinsam und stellten ihre hochkarätigen Fähigkeiten an den unterschiedlichen Geräten zur Schau. Auf der Bodenfläche zeigten sich die Thüringer Turnerinnen von ihrer kreativen Seite, verbanden innovative Choreografien mit akrobatischen Elementen. Das Arterner Team, bestehend aus Lara

Herz, Suri Reiber, Elisabeth Sattler, Jennifer Seyring, Jenny Springguth turnte mit dem Altenburger Sportclub, Alina Mooz, Samira Descher und Florentine Brumme, in olympischer Reihenfolge: Sprung, Stufenbarren, Schwebebalken, Boden. Jenny, Alina, Suri und Elli zeigten solide Überschlüge über den Sprungtisch und wechselten mit hohen 11er-Wertungen an den Stufenbarren. Hier wurde es sehr spannend. Während Suri und Jenny ihre Übungen ohne Risiko durchturnten, zeigten Elli und Jenni erstmalig das neu geforderte Flugelern vom unteren zum oberen Holm. Mit je 12 Punkten wurden sie

für ihren Mut belohnt. Am Balken mussten Samira und Flori leider zwei Stürze in Kauf nehmen. Lara und Jenni präsentierten gute Übungen. Höhepunkt unseres Turnteams waren die neuen Choreografien am Boden. Anmutige Bewegungen, tänzerische Passagen und präzise Ausführung präsentierten Jenny, Alina, Suri und Jenni. Mit 12er und 13er-Wertungen wurde ihr Fleiß und Engagement belohnt. Im starken Teilnehmerfeld mit weiteren Mannschaften platzierten sich die Salinestädter auf Rang 4. Lobend beglückwünschte Trainer Uwe Springguth seine Damen.

Text & Foto: Franziska Boose



Abschied nehmen



Nachruf

Wir trauern um einen guten Freund und einen wunderbaren Menschen.
Du bleibst unvergessen.
In Erinnerung an unseren Schulkameraden

Matthias Eisfeld

Deine ehemaligen Mitschüler
der POS Ringleben

VT28/23/24



*Zu Ende sind die Leidensstunden,
du schließt die müden Augen zu.
Die schwere Zeit ist überwunden,
wir gönnen dir die ewige Ruh'.*

**Siegfried
Nentwich**

* 19.12.1944 † 28.03.2024

Deine Helga
im Namen aller Angehörigen

Rottleben, Artern, Erfurt, im Mai 2024

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis
in Rottleben statt.

VT26/23/24



Danksagung

*Niemals geht man so ganz,
ein Teil von Dir bleibt hier.*

In den schweren Stunden des Abschieds tröstete es uns, wie viel Zuneigung, Wertschätzung und Freundschaft unserem lieben

Ludwig Häfner

entgegengebracht wurde.

Herzlichen Dank sagen wir allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Dank auch dem Team vom AWO Seniorenpflegeheim "Haus Martha" in Oldisleben für die liebevolle Betreuung und Pflege, Herrn Keller für die einfühlsamen Worte, dem Bestattungshaus "Pietät" Neubert und dem Blumen Atelier Gollee für die würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier sowie der Gaststätte Zur Krone, Familie Hoffmann.

Im Namen aller Angehörigen
**Ehefrau Karin
Kinder Sven und Jana mit Familien**

Heldrungen, Reinsdorf, im Juni 2024

VT32/23/24

Nachruf

Wir nehmen Abschied vom Firmengründer und unserem langjährigen geschäftsführenden Gesellschafter

Manfred Köhler

* 30.05.1941 † 19.05.2024

Manfred Köhler hat die Firma Köhler Montagen und Instandsetzungen GmbH am 01. Mai 1992 mit viel Mut und Zielstrebigkeit gegründet.

Sein großes handwerkliches und technisches Können, sein Fleiß und sein unternehmerischer Weitblick bildeten das Fundament eines Unternehmens, das für ihn Herzenssache und Lebensaufgabe war.

Ein stets gutes Betriebsklima und die soziale Absicherung der Mitarbeiter waren ihm genauso wichtig wie der faire Umgang mit den Geschäftspartnern. Er stellte mutig die Weichen für neue Entwicklungen und führte den Betrieb zu einem erfolgreichen mittelständischen Unternehmen.

In Dankbarkeit für die vielen Jahre der guten Zusammenarbeit werden wir Herrn Manfred Köhler stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Seiner Familie gilt unser aufrichtiges Beileid.

Lutz Brüning
Gesellschafter

Jürgen Schlensock
Prokurist

im Namen aller Mitarbeiter



Karsdorf, im Juni 2024

VT25/23/24



*Die Menschen, die mich liebten, sollen mich
nicht vergessen, denen, die mich umsorgen und
besuchten, danke ich, denn ich habe die Reise
angetreten zu dem Ort, wo es weder
Schmerzen noch Dunkelheit gibt.*

Nach langer Krankheit müssen wir Abschied nehmen von meinem lieben Mann, guten Vater, Schwiegervater, Opa und Bruder

Eberhard Schipler

* 12.06.1949 † 31.05.2024

In liebevoller Erinnerung
**Deine Brigitte
Dein Sohn Mario mit Sandy und Niklas
Dein Sohn Thomas mit Melanie, Erik und Klara
Deine Schwester Erika
im Namen aller Angehörigen**

Artern, Oberheldrungen, Weimar, Oberroda, im Mai 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, dem 17. Juni 2024, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Artern statt. Von freundlich zugedachten Blumen- und Kranzspenden bitten wir abzusehen.

VT31/23/24

Abschied nehmen

Danksagung

Auf diesem Wege möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn, Bekannten und ehemaligen Arbeitskollegen herzlich bedanken, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme durch stillen Händedruck, Wort, Schrift und Geldzuwendungen zum Ausdruck brachten.

Brigitte Weineck

* 02.11.1931 † 30.04.2024

Im Namen aller Angehörigen
Christiane Weineck

Oldisleben, im Mai 2024

VT12/23/24



*Sag morgens mir ein gutes Wort
bevor Du gehst von zu Hause fort.
Es kann so viel am Tag geschehn,
wer weiß, ob wir uns wiedersehn.*

*Sag' lieb ein Wort zur guten Nacht,
wer weiß, ob man noch früh erwacht.
Das Leben ist so schnell vorbei
und dann ist es nicht einerlei,
was Du zuletzt zu mir gesagt,
was Du zuletzt mich hast gefragt.*

*Drum lass ein gutes Wort das letzte sein.
Bedenke: Das Letzte könnt's für immer sein!*



*Als die Kraft zu Ende ging
war es kein Sterben,
es war Erlösung.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir
Abschied von meinem lieben Mann,
Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Hugo Barthel

* 29.06.1936 † 29.05.2024

In liebevoller Erinnerung
Deine liebe Elfriede
Sohn Olaf mit Familie

Bad Frankenhausen, im Mai 2024

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis
statt.

VT29/23/24



*Die Erinnerung ist das
einzige Paradies, aus dem wir
nicht vertrieben werden können.*

Wir nehmen Abschied von unserer lieben
Mutti, Schwiegermutter, Oma, Schwester,
Schwägerin, Tante und Cousine

Carmen Ullrich

* 16.08.1958 † 31.05.2024

die viel zu früh von uns gegangen ist.
Es ist für uns alle ein unfassbarer Verlust.
Wir werden dich sehr vermissen.

Im Namen aller Angehörigen
Deine Töchter Sindy und Susann mit Familien
Deine Schwestern Petra, Iris, Cornelia, Simone
und Schwager Burkhard
sowie Deine Nichten und Neffen

Esperstedt, im Mai 2024

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

VT30/23/24



*Ein Mutterherz, so lieb und gut,
für immer nun in Frieden ruht.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still und unvergessen.*

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir Abschied
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma,
Uroma und Tante

Charlotte Geiß

geb. Hafermalz

* 05.07.1932 † 06.05.2024

In stiller Trauer
Jürgen mit Elke und Familie
Christel und Familie
Petra mit Edgar und Familie
Michel und Timon
Marie-Luise und Familie
Edith mit Wilfried und Familie

Gorsleben, Heldrungen, Artern, Halle, München,
Langenroda, im Mai 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Samstag, dem 22. Juni 2024, um 11.00 Uhr auf
dem Friedhof in Gorsleben statt. Von freundlich
zugedachten Blumen- und Kranzspenden bitten wir
abzusehen.

VT01/23/24

Danksagung

*Eine Stimme, die uns vertraut war, schweigt.
Ein Mensch, der immer für uns da war, ist
nicht mehr. Er fehlt uns. Was bleibt, sind
dankbare Erinnerungen, die uns niemand
nehmen kann.*

Für die zahlreichen Beweise aufrichtiger Anteil-
nahme, die uns durch liebevoll geschriebene
Worte, stillen Händedruck, Blumen und Geldzuwendungen
beim Abschied von meiner lieben Mutter

Carola Kunze geb. Treffler

* 14.12.1930 † 11.05.2024

entgegengebracht wurden, sagen wir allen Verwandten,
Nachbarn, Freunden und Bekannten unseren herzlichen
Dank.

In stiller Trauer
Sohn Ralf
im Namen aller Angehörigen

Heldrungen, im Mai 2024

VT20/23/24



Danksagung

Nachdem wir Abschied genommen
haben von unserem lieben

Hans Kade

sagen wir allen Danke, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten und ihre Anteilnahme durch
vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.
Besonderer Dank gilt allen Verwandten und Bekannten,
Frau Dr. Erlichmann, dem Pflegeheim „Haus Wilma“
für die fürsorgliche Betreuung, dem Bestattungshaus
Mlicki und Blumen „von Herzen“ für die Ausgestaltung
der Trauerfeier und dem Team vom „Café am Schiefen
Turm“ für die Bewirtung unserer Trauergäste.

In liebevoller Erinnerung
Ehefrau Inge
Tochter Birgit mit Familie
im Namen aller Angehörigen

Bad Frankenhausen, im Mai 2024

VT08/23/24



*Weinet nicht, ich hab' es überwunden,
bin befreit von meiner Qual,
doch lasst mich in stillen Stunden
bei Euch sein, so manches Mal.*

Traurigen Herzens nehmen wir Abschied
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter,
Oma, Uroma, Schwägerin und Tante

Christel Sauerbier

geb. Döring

* 04.11.1932 † 29.05.2024

In Liebe und Dankbarkeit
Sohn Erhard und Karin
Tochter Ulla und Wolfgang
ihre dankbaren Enkel und Urenkel
sowie alle Angehörigen

Seehausen, im Mai 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Beerdigung
findet am Sonnabend, dem 8. Juni 2024, um 14.00 Uhr
auf dem Friedhof in Seehausen statt.

VT27/23/24



Ein arbeitsreiches und erfülltes Leben hat sich vollendet.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem guten
Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Schwager und Onkel

Gerhard Drölich

* 01.11.1935 † 29.05.2024

In liebevoller Erinnerung
Tochter Liane und Gerald
Sohn Jürgen
Schwiegersohn Jörg
seine Enkel Danielle mit Patrick, Mario mit Doreen,
Anika mit Markus, Juliane, Christian mit Stefanie, Christiane
Urenkel Lara mit Cyrus, Benjamin, Rick und Johanna
im Namen aller Angehörigen

Oberheldrungen, Zahna-Elster, im Mai 2024

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 21. Juni 2024, um 11.00 Uhr
in der Kirche auf dem Friedhof in Oberheldrungen statt.
Von freundlich zugedachten Kranzspenden bitten wir abzusehen.

VT05/23/24

*Du fehlst.
Gestern, heute,
morgen, IMMER!*

Katharina Böttcher

* 04. Oktober 1982

† 13. Mai 2024

Herzlichen Dank allen, die sich in den Stunden der Trauer mit
uns verbunden fühlten. Danke für die tröstenden Worte, für die
schönen Blumen und Kränze sowie für alle Zeichen der Liebe
und Freundschaft.

Im Namen aller Angehörigen
Robert Böttcher

Hauteroda, im Mai 2024

VT13/23/24

*Auch in der
Trauer gibt es
Licht*

Bestattungshaus
An der Finne GbR



Bestattungshaus An der Finne GbR
Badeplatz 3
06647 Bad Bibra
24h telefonisch erreichbar:
Tel.: 034465 851001
E-Mail: finnebestattung@gmx.de
www.BestattungshausAnderFinne.de

V5/30/21

www.bestattungen-axel-schmidt.de



Querfurt
Merseburger Str. 54
03 47 71 - 73 42 65

Laucha, Glockenmuseumstr. 24 • Tel. 034462-3090

- Bestattungen aller Art
- Beratungsgespräche
- Hausbesuche
- eigene Floristik
- Trauerredner
- Erl. aller Formalitäten
- Trauerdruck
- Todesanzeigen
- Bestattungsvorsorge
- und vieles mehr

Zulassung auf allen Friedhöfen!



Danksagung

Allen, die uns in den
schweren Stunden des
Abschieds von

Reinhard Plaschke

* 24.03.1951 † 09.04.2024

beistanden und uns auf vielfältige Weise ihre Anteilnahme
bekundeten sowie die Trauerfeier würdig gestalteten,
danken wir auf diesem Wege recht herzlich.

In stiller Trauer
Petra Plaschke
Kinder Claudia und Chris-Oliver nebst Familien

Bad Frankenhausen, im Mai 2024

VT04/23/24



Danksagung

Es tut so weh, sich niemals mehr zu sehen. Was bleibt, ist Dankbarkeit und die Erinnerung an unsere schöne gemeinsame Zeit.

Nachdem wir von meinem lieben Mann, Vati, Schwiegervater, Opa, Uropa und Freund

Hans-Udo Göbel

Abschied genommen haben, möchten wir allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten recht herzlich danken, die ihm die letzte Ehre erwiesen haben und uns in vielfältiger Weise ihre mitfühlende Anteilnahme bekundeten.

Unser Dank gilt dem Bestattungshaus Mlicki und der Gärtnerei Vogt für die würdige Ausgestaltung der Trauerfeier und Herrn Klaus Völlger für die liebevolle Bewirtung.

In dankbarer Erinnerung
Marlies Göbel
 im Namen aller Angehörigen

Kannawurf, im Mai 2024

VT16/23/24

*Du warst immer für uns da, in schöner und auch schwerer Zeit.
Auch nach dem Tod bist du uns nah und das für alle Ewigkeit.*

Tief bewegt von den überaus zahlreichen, von großer Herzlichkeit und tiefem Mitgefühl getragenen Beweisen aufrichtiger Anteilnahme der Achtung und Verehrung, die uns durch stillen Händedruck, liebevoll geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen sowie durch das große persönliche Geleit zum Abschied von meiner lieben Frau, Mutti, Schwester, Schwägerin, Tante und Freundin

Martina Berk
* 16.06.1966 † 16.04.2024

entgegengebracht wurden, möchten wir uns bei allen Verwandten, Bekannten, Freunden, Nachbarn und allen, die sie im Leben schätzten und im Tode ehrten, bedanken. Unser Dank gilt auch Trauerrednerin Frau Köppel für die tröstenden Abschiedsworte, dem Bestattungsinstitut Schmidt für das liebevolle Arrangement der Trauerfeier und die Bewirtung im Trauercafé. Herzlichen Dank dem Heilpraktiker Herrn Rabethge für seine intensive Arbeit sowie dem Internisten Dr. Jany für seine langjährige Betreuung.

In Liebe und Dankbarkeit
Ehemann Klaus-Peter
Sohn David
Schwester Gudrun
im Namen aller Angehörigen

Pretitz, im Mai 2024

VTu/23/24



Bestattungshaus „Pietät“ Neubert

einheimisch - seriös - zuverlässig

Artern, Wasserstraße 3, Tel. **03466 302258**

Bad Frankenhausen, Anger 22, Tel. **034671 50201**

Roßleben-Wiehe OT Roßleben,
E.-Thälmann-Str. 19, Tel. **034672 81357**

An der Schmücke OT Heldrungen,
Hauptstraße 18, Tel. **034673 97295**

Gebührenfrei **0800 0856933**

E-Mail: kontakt@pietaet-artern.de

VZ5/08/24



*Wo der Himmel
die Erde berührt*

medjugorje

Seit dem 24. Juni 1981 erscheint Maria, die Mutter Jesu, einigen jungen Menschen in dem Dorf Medjugorje in der Herzegowina. Seither zeigt sie uns – ihren Kindern – durch ihre monatlichen Botschaften den Weg zu Gott und zum Frieden.

ihr seid noch fern. Deshalb bekehrt euch von neuem und wählt den Weg der Heiligkeit und der Hoffnung, damit Gott euch Frieden in Fülle gibt. Danke, dass ihr meinem Ruf gefolgt seid!

* Einer endgültigen Entscheidung der katholischen Kirche zu den Erscheinungen soll damit nicht vorgegriffen werden.

Info: www.medjugorje.de
 Deutschsprachiges Informationszentrum für Medjugorje
 Raingasse 5, D-89284 Pfaffenhofen / Beuren, Tel: 07302/4081



*Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade.
Noch ein paar Jahre wollt ich leben,
wollt noch ein bisschen bei euch sein,
denn es ist immer schön gewesen,
doch es hat nicht sollen sein.
Manche Träne mag jetzt fallen,
die in Liebe nach mir weint, ich habe es
ja auch im Leben mit allen gut gemeint.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem
lieben Vati, Schwiegervater, Opa, Uropa, Schwager, Cousin
und guten Freund

Arno Sturm
* 01.01.1939 † 16.05.2024

In stiller Trauer
seine Töchter Iris, Marika, Astrid
und Felicitas mit Familien
im Namen aller Angehörigen

Artern, im Mai 2024

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Samstag, dem 08. Juni 2024, um 14.00 Uhr
auf dem Friedhof in Artern statt.

Von freundlich zugedachten Blumen- und Kranz-
spenden bitten wir abzusehen.

VT02/23/24



- **Sofort verfügbare Grabanlagen**
(bis zur Beisetzung möglich)
- Umarbeiten vorhandener Grabmale
- Abriss und Entsorgung vorhandener Gräber
- Einarbeiten von Zweitschriften
- Treppen und Fensterbänke für Innen- und Außenbereich
- Badverkleidungen und Abdeckplatten



Steinmetzbetrieb Gödicke • Sangerhäuser Straße 34 • 06556 Artern
Tel.: 03466-30 23 11 • Fax: 03466-30 23 12 • info@steinmetz-artern.de • www.steinmetz-artern.de



GEÖFFNET VON MONTAG BIS FREITAG 08.30 - 15.00 UHR

24 H TELEFONISCH ERREICHBAR

TELEFON: 034771-6210

BEREITSCHAFT: 0151-40409030

*Bestattung
Fach oHG*

*Friedhofstr. 12
06268 Querfurt*

- ERD-, FEUER-, SEE- & FRIEDWALDBESTATTUNGEN
- ERLEDIGUNG DIVERSER FORMALITÄTEN

BESTATTUNGSFACH-QUERFURT@GMX.DE

039/50/18



Danksagung

*Tretet still zu meinem Grabe,
nehmet Abschied, weint nicht mehr.
Heilung konnt` ich nicht mehr finden,
denn mein Leiden war zu schwer.*

Dieter Hesse

** 16.09.1951 † 02.05.2024*

Wir danken allen, die mit uns Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise zum Ausdruck brachten.

In liebevoller Erinnerung
Regina Holzscheck
im Namen aller Angehörigen

Kalbsrieth, im Mai 2024

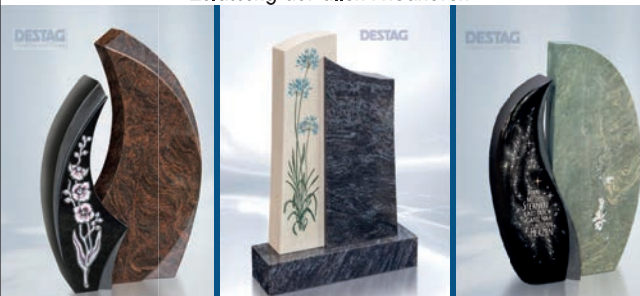
VT05/17/24

STRECKER-NATURSTEINE

GRABSTEINE • TREPPEN • FENSTERBÄNKE

 034771 739168 Querfurt • Merseburger Str. 54
034632 23344 Mücheln • Merseburger Str. 11
034601 22474 Teutschenthal • Friedrich-Henze-Str. 89a

Zulassung auf allen Friedhöfen





*Es ist so schwer, von lieben Menschen zu scheiden.
Es tut so weh, sich niemals mehr zu sehen.
Du bist erlöst von allen Leiden, die Lebensuhr, sie blieb stehen.
Du hast gesorgt, Du hast geschafft, bis dir die Krankheit nahm die Kraft.*

Wir sind froh, dass es Dich gab, glücklich, dass wir mit Dir leben durften und traurig, dass Du von uns gegangen bist. In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben

Jürgen Butter
* 01.08.1958 † 17.05.2024

Wir werden Dich vermissen
Deine Ehefrau Katrin
Dein Sohn Mathias und Sindy mit Paul und Jannis
Deine Eltern Hildegard und Werner
im Namen aller Angehörigen

Vitzenburg, im Mai 2024

Die Trauerfeier an der Urne findet am Freitag, dem 14.06.2024, um 14.00 Uhr in der Trauerhalle des Bestattungsinstitutes Axel Schmidt, Glockenmuseumstraße 24, in Laucha statt. Die Urnenbeisetzung erfolgt anschließend im engsten Familienkreis.

VT05/23/24



Freitag
21.06.2024

Wir feiern

11.00 - 17.00 Uhr

30
Jahre
Café Lampe

Holzbackofen
mit Mini-Pizzen
für Kinder
Gratis-Eiskugel
Hüpfburg
Grill
14.00Uhr
Tortenanschnitt

Überraschungs
Backwarenbeutel
zum Vorteilspreis

Ziegelrodaer Straße | Roßleben

www.baecker-lampe.de

der_baecker_lampe

ATLANTIS
SITNALTA GmbH

Döcklitzer Tor 42 | 06268 Querfurt
Tel.: 034771/ 27311
www.atlantis-teppichwelt.de

**Räumungs-
verkauf**
Alles muss
raus!

SUPER
SALE
BIS 50%



Unser Angebot: Gardinen, Teppichböden, PVC, Vinyl, Laminat, Tapeten, Wandfarben, Lattenroste, Matratzen, Sonnenschutz, Insektenschutz, Rollos, Lamellenvorhänge, Plissees

Unsere Leistungen
Fußbodenverlegung aller Art | Maler- und Tapezierarbeiten
Fassadengestaltung | Verleih von Nasssaugern
Nähen und Dekorieren von Gardinen | Lieferservice

ab 1.6.2024 neue Öffnungszeiten
MO - FR 09.30 - 17.00 Uhr
SA **geschlossen**
 atlantis_teppichwelt AtlantisTeppichwelt

**BESUCHEN SIE
UNSERE FILIALE
MIT EINER GROßEN
AUSWAHL FÜR IHR
ZUHAUSE**

VA3/23/24